

# **Individuálna výročná správa**

**Obce Ruská**

**za rok 2018**

**Erika Lakatošová**  
**starostka obce**

<b>OBSAH</b>	<b>str.</b>
1. Identifikačné údaje obce	4
2. Organizačná štruktúra obce a identifikácia vedúcich predstaviteľov	4
3. Poslanie, vízie, ciele	4
4. Základná charakteristika obce	4
4.1. Geografické údaje	4
4.2. Demografické údaje	5
4.3. Ekonomické údaje	5
4.4. Symboly obce	5
4.5. Logo obce	6
4.6. História obce	6
4.7. Pamiatky	6
5. Plnenie funkcie obce (prenesené kompetencie, originálne kompetencie)	
5.1. Výchova a vzdelávanie	6
5.2. Zdravotníctvo	7
5.3. Sociálne zabezpečenie	7
5.4. Kultúra	7
5.5. Hospodárstvo	7
6. Informácia o vývoji obce z pohľadu rozpočtovníctva	8
6.1. Plnenie príjmov a čerpanie výdavkov za rok 2018	8
6.2. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2018	8
6.3. Rozpočet na roky 2018 - 2020	9
7. Informácia o vývoji obce z pohľadu účtovníctva	10
7.1. Majetok	10
7.2. Zdroje krytia	10
7.3. Pohľadávky	11
7.4. Záväzky	11
8. Hospodársky výsledok za rok 2018 - vývoj nákladov a výnosov	11
9. Ostatné dôležité informácie	13
9.1. Prijaté granty a transfery	13
9.2. Poskytnuté dotácie	13
9.3. Významné investičné akcie v roku 2018	13
9.4. Predpokladaný budúci vývoj činnosti	13

9.5 Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia	14
9.6. Významné riziká a neistoty, ktorým je účtovná jednotka vystavená	14

## **1. Identifikačné údaje obce**

Názov: Ruská  
Sídlo: Ruská č. 61, 076 77 Ruská  
IČO: 00331881  
Štatutárny orgán obce: starostka obce  
Telefón: 056/638 0038  
E-mail: sekretariát@ruska.sk  
Webová stránka: www.ruska.sk

## **2. Organizačná štruktúra obce a identifikácia vedúcich predstaviteľov**

Starosta obce: Erika Lakatošová  
Zástupca starostu obce: Gabriel Reňo  
Obecné zastupiteľstvo: Alica Hornyáková, Ľuboš Szopko, Tomáš Bilaz, Ladislav Majoros, Gabriel Reňo, Kristián Uveges, László Lakatos  
Komisie: komisia verejného poriadku, komisia pre verejný záujem  
Obecný úrad: Ruská 61, 076 77 Ruská

## **3. Poslanie, vízie, ciele**

Poslanie obce: je výkonný orgán obecného zastupiteľstva a starostu obce, ktorý zabezpečuje administratívne a organizačné veci. Prácu obecného úradu organizuje starostka.

## **4. Základná charakteristika obce**

Obec je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky. Obec je právnickou osobou, ktorá za podmienok ustanovených zákonom samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov.

### **4.1. Geografické údaje**

Geografická poloha obce : Košický kraj, Dolný Zemplín  
Susedné mestá a obce : Veľké Kapušany, Budince, Ptrukša, Veľké Slemence  
Celková rozloha obce : 1.190 ha  
Nadmorská výška : 103 m.n.m.

#### **4.2. Demografické údaje**

Hustota a počet obyvateľov : 612 obyvateľov k 31.12.2018

Národnostná štruktúra : maďarská

Štruktúra obyvateľstva podľa náboženského významu : reformovaná cirkev, rímskokatolícka a gréckokatolícka cirkev

Vývoj počtu obyvateľov :566 maďarskej , 40 slovenskej národnosti. Muži 296, ženy 316, 403 r.k., 66 ref., 48 greckokat. 1 ev.

#### **4.3. Ekonomické údaje**

Nezamestnanosť v obci :

Nezamestnanosť v okrese : 10,85

Vývoj nezamestnanosti :



Pečať obce Ruská je okrúhla, uprostred s obecným symbolom a kruhopisom OBEC RUSKÁ. Pečať ma priemer 35 mm, čo je v súlade s domácimi zvyklosťami a predpismi o používaní pečiatok s obecnými symbolmi.

#### **4.4. Logo obce - obec nemá logo**

#### **4.5.História obce**

História obce sa spája so šľachtickým rodom Dobóovcov, význačnej rodiny strednej šľachty, ktorej rodokmeň možno skúmať až do hĺbín 13. storočia. Za najvýznamnejšiu osobnosť rodu Dobóovcov je považovaný István Dobó, legendárny vojvodca, organizátor a úspešný obchodník. Narodil sa okolo roku 1502 v našej obci Ruská, ktorá spadala pod vtedajšiu Užskú stolicu. Počas tureckej expanzie sa István Dobó postavil na stranu Ferdinanda I., ktorý ho roku 1544 poveril najprv vyberaním desiatku Egerského biskupstva na opevňovanie Egerského hradu a neskôr, po počiatkových nižších funkciách, sa István Dobó stáva kapitánom hradu.



István Dobó sa preslávil v roku 1552, keď s posádkou okolo 1500 bojovníkov, poddaných a remeselníkov, medzi ktorými boli i ženy, po 38 dňovom neúprosnom boji ubránil hrad pred obrovskou, osemdesiatistisícovou tureckú armádu Sultána Sulejmana I.

Známy dobový bard a hudobník Lantos Sebestyén Tinódi udalosti z bojov spísal a správa o hrdinskej obrane Egerského hradu sa čoskoro rozšírila po celej Európe. Egerské víťazstvo vyzdvihlo Istvána Dobóa na historické javisko Európy, kde ho nazývali Herkulom kresťanov. Štefan Dobó zomrel roku 1572 na hrade v Sereďne. Pochovali ho v jeho rodisku, v presbytériu kostola v Ruskej.

Štefanov syn František dal neskôr nad jeho hrob zhotoviť sarkofág z červeného mramoru, ale pravdepodobne v časoch náboženských nepokojov v 17. storočí sarkofág rozobrali. V sobotu 28. júna 2008 sa v našej obci konala slávnosť uloženia telesných ostatkov baróna Istvána Dobóa a jeho manželky Sáry Sulyokovej de Lekse do zreštaurovaného sarkofágu z červeného mramoru a to po neuveriteľných 400 rokoch od jeho zhotovenia.

István Dobó je pochovaný v našej obci v Kostole Povýšenia svätého Kríža, ktorého vznik sa datuje už v polovici 13. storočia.

Kostol sa nachádza v strede dediny na miernej pieskovej vyvýšenine, je vyhlásený za národnú kultúrnu pamiatku a skladá sa z dvoch lodí. Pozostáva zo staršej neskorogotickej stavby z druhej polovice 16. storočia a z prístavby kostolnej lode a svätyne, ktorá bola postavená pred necelým storočím, a to v roku 1922.

V rokoch 2006-2007 sa uskutočnil archeologický výskum v južnej, neskorogotickej časti kostola. Rekognoskáciou sa zistili aj základy pohrebnej kaplnky s kryptou v podzemí. Pod

stavbou neskorogotického kostola sa odkryli kamenné základy pôvodne tehlového kostola z 2. polovice 13. storočia so štvorcovým presbytériom, obdĺžnikovou loďou a neskoršou prístavbou hranolovej veže.

Pred oltárom presbytéria neskorogotického kostola sa archeologickým výskumom zistilo päť hrobov zo 16. storočia, ktoré možno explicitne pričleniť šľachtickému rodu Dobóovcov.

#### **4.5. Pamiatky -**

**Farský kostol povýšenia Svätého kríža**

### **5. Plnenie úloh obce (prenesené kompetencie, originálne kompetencie)**

#### **5.1. Výchova a vzdelávanie**

V súčasnosti výchovu a vzdelávanie detí v obci poskytuje:

- Materská škola s vyučovacím jazykom maďarským

Stravovanie detí zabezpečuje Školská jedáleň .

#### **5.2. Zdravotníctvo**

V obci sa žiadne zdravotnícke zariadenie nenachádza. Občania môžu navštevovať najbližšie sa nachádzajúce zdravotnícke zariadenia :

- Poliklinika n. o. vo Veľkých Kapušanoch
- Nemocnica s poliklinikou v Kráľovskom Chlmcí
- Lekár štátny, súkromný vo Veľkých Kapušanoch

Na základe analýzy doterajšieho vývoja možno očakávať, že rozvoj zdravotnej starostlivosti sa bude orientovať na : zdravý vývoj detí, mládeže a starostlivosť o starých občanov.

#### **5.3. Sociálne zabezpečenie**

Sociálne služby v obci nezabezpečuje :

- Zariadenie sociálnych služieb sa nachádza vo Veľkých Kapušanoch.

Na základe analýzy doterajšieho vývoja možno očakávať, že rozvoj sociálnych služieb sa bude orientovať na poskytovanie opatrovateľskej služby obce.

#### **5.4. Kultúra**

Spoločenský a kultúrny život v obci zabezpečuje obec v spolupráci s komisiou pre kultúru, šport a mládež a to rôznymi kultúrnymi podujatiami v kultúrnom dome alebo v priestoroch amfiteátra. Obec usporadúva každoročne akcie ako sú: Deň matiek, Deň detí, Oslavy obce, Deň starších,

Na základe analýzy doterajšieho vývoja možno očakávať, že kultúrny a spoločenský život sa bude orientovať na udržiavanie kultúrneho dedičstva a tradícií regiónu.

## **5.5. Hospodárstvo**

Najvýznamnejší poskytovatelia služieb v obci sú obchodné služby: MINI ABC Potraviny Mária Horňáková, Kaderníctvo, Inštalácia kanalizačných, plynových a klimatizačných zariadení.

Najvýznamnejšia poľnohospodárska výroba v obci :

- Niekoľko SHR

## **6. Informácia o vývoji obce z pohľadu rozpočtovníctva**

Základným nástrojom finančného hospodárenia obce bol rozpočet obce na rok 2017.

Obec zostavila rozpočet podľa ustanovenia § 10 odsek 7) zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

### **6.1 Rozbor rozpočtového hospodárenia obce za rok 2018, finančné usporiadanie roka**

#### **I. Hodnotenie rozpočtu obce za obdobie roka 2018**

Rozpočet obce za rok 2018 bol schválený uznesením ObZ č. 66/14/2016 zo dňa 12.12.2017. Rozpočet obce na rok 2018 bol zostavený v súlade so zákonom č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon o rozpočtových pravidlách“). Rozpočet obce bol zostavený ako prebytkový, v tom:

- bežný rozpočet bol zostavený ako prebytkový.
- kapitálový rozpočet bol zostavený ako schodkový.
- finančnými operáciami, ktorými sa vykonávajú prevody z peňažných fondov a realizujú návratné zdroje financovania, sa zabezpečuje vyrovnanosť rozpočtu obce.
- Finančný rozpočet bol schodkový.
- Údaje schváleného a upraveného rozpočtu obce na rok 2018 sú obsiahnuté v nižšie uvedenej tabuľke:

## Bežný rozpočet obce

Prehľad o plnení bežného rozpočtu obce za rok 2018

Kategória	Schválený rozpočet	Upravený rozpočet
<b>Bežný rozpočet</b>		
Bežné príjmy	189 701,00	189 701,00
Bežné výdavky (vrátane limitov RO na BV)	158 064,00	158 064,00
Bežný rozpočet (P-V)	31 637,00	31 637,00
(+prebytok, -schodok)	+31 637,00	+31 637,00
<b>Kapitálový rozpočet</b>		
Kapitálové príjmy	309 000,00	309 000,00
Kapitálové výdavky (vrátane limitov RO na BV)	385 000,00	385 000,00
Kapitálový rozpočet (P-V)		
(+prebytok, -schodok)		
<b>Rozpočet B+K bez FO</b>		
Príjmy celkom	498 701,00	498 701,00
Výdavky celkom	543 064,00	543 064,00
Rozdiel (P-V)	-44 363,00	-44 363,00
<b>Finančné operácie</b>		
Príjmy celkom	50 000,00	50 000,00
Výdavky celkom	4062,00	4062,00
Finančné operácie (P-V)	+45 938,00	+45 938,00

Kategória	Schválený rozpočet	Upravený rozpočet
<b>Rozpočet spolu</b>		
Príjmy celkom	548 701,00	548 701,00
Výdavky celkom	547 126,00	547 126,00
Rozdiel	1575,00	1575,00
(+prebytok, -schodok)	+1575,00	+1575,00

V rozpočte je prebytok +1575,00-€, ktorý predstavuje vlastné prostriedky obce.

Prehľad o plnení bežného rozpočtu obce za rok 2018

Kategória	Schválený rozpočet	Upravený rozpočet	Plnenie rozpočtu
<b>Bežný rozpočet</b>			
Bežné príjmy	189 701,00	189 701,00	219 638,92
Bežné výdavky (vrátane limitov RO na BV)	158 064,00	158 064,00	168 587,92

Bežný rozpočet (P-V) (+prebytok, -schodok)	+31 637,00	+31 637,00	+51 051,00
---	------------	------------	------------

V zmysle § 15 a 16 zákona o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy v znení neskorších predpisov, po skončení roka vyplýva povinnosť finančne usporiadať svoje hospodárenie.

Bežné účtovné obdobie rok 2018 obec uzatvorila s nasledovným výsledkom

Kategória	Rozpočtové hospodárenie obce za rok 2018
<b>Bežný rozpočet</b>	
Bežné príjmy	219 638,92
Bežné výdavky (vrátane limitov RO na BV)	168 587,92
Bežný rozpočet (P-V)	51 051,00
(+prebytok, -schodok)	+ 51 051,00
<b>Kapitálový rozpočet</b>	
Kapitálové príjmy	1789,88
Kapitálové výdavky	51 469,38
Kapitálový rozpočet (P-V) schodok	-49 679,50
<b>Rozpočet B-K bez FO</b>	
Príjmy celkom	221 428,80
Výdavky celkom	220 057,28
Rozdiel (P-V)	+1371,52
<b>FO - príjmy</b>	6000,00
<b>FO - výdavky</b>	4730,09
<b>Rozpočet FO - schodok</b>	1269,91
<b>Celkový - prebytok</b>	2.641,41

Z rozdielu príjmov a výdavkov rozpočtu obce za rok 2018 vyplýva prebytok hospodárenia bežného roka v celkovej výške **+1269,91 EUR**.

**Hospodárenie obce k 31.12.2018 je nasledovné:**

<b>Zostatok PP rozpočtového hospodárenia k 1.1.2018</b>	<b>56 395,17 EUR</b>
Bežné príjmy obce vrátane príjmov rozpočtových organizácií(2018)	219 638,92 EUR
Kapitálové príjmy obce	1789,88 EUR
Finančné operácie	6000,00 EUR
<b>Zdroje financovania roku 2018 spolu</b>	<b>227 428,80 EUR</b>
Výdavky bežného rozpočtu bez výdavkov RO	168 587,92 EUR
Výdavky kapitálového rozpočtu	51 469,38 EUR
Finančné operácie	4730,09 EUR
<b>Výdavky celkom 2018</b>	<b>224 787,39 EUR</b>
<b>Prebytok hospodárenia za rok 2018</b>	<b>2 641,41EUR</b>
<b>Celkový zostatok peňažných prostriedkov k 31.12.2018</b>	<b>52 178,93EUR</b>

## 7. Informácia o vývoji obce z pohľadu účtovníctva

### 7.1. Bilancia aktív a pasív súvahy k 31.12.2018

Zo súvahového stavu vykázaného k 31.12.2018 vyplýva, že bilančná rovnováha je dodržaná, úhrn aktív sa rovná úhrnu pasív. Zostatky všetkých súvahových účtov boli ku koncu roku odsúhlasené v rámci vykonanej inventarizácie majetku obce k 31.12.2018.

1. Skladba súvahy, porovnanie jednotlivých položiek majetku (v EUR)

<b>Aktíva</b>	<b>31.12.2017</b>	<b>31.12.2018</b>	<b>Rozdiel</b>
Dlhodobý nehmotný majetok			
Dlhodobý hmotný majetok	132 512,17	161 807,25	29 295,08
Dlhodobý finančný majetok			
<b>A. Neobežný majetok</b>	<b>132 512,17</b>	<b>161 807,25</b>	<b>29 295,08</b>
Zásoby	212,87	143,31	-69,56
Zúčt. medzi subjektami verejnej správy	2 548,63	2812,65	264,02
Pohľadávky	20 634,24	15 379,93	-5 254,31
Finančný majetok	56 395,17	52 732,65	-3 662,52
<b>B. Obežný majetok</b>	<b>79 790,91</b>	<b>71 068,54</b>	<b>-8 722,37</b>
<b>C. Časové rozlíšenie</b>			
<b>Aktíva spolu</b>	<b>212 303,08</b>	<b>232 875,79</b>	<b>20 572,71</b>

<b>Pasíva</b>	<b>31.12.2017</b>	<b>31.12.2018</b>	<b>Rozdiel</b>
<b>A. Vlastné imanie</b>	<b>80 790,12</b>	<b>110 543,60</b>	<b>41 039,04</b>
Rezervy	9 192,00	8192,00	-1 000,00
Dlhodobé záväzky	741,61	563,50	-178,11
Zúčtovanie medzi subj.ver.spr.	149,00	0,00	-149,00
Krátkodobé záväzky	9 889,77	9 586,20	-303,57
Bankové úvery	4 730,09	,00	-4730,09
<b>B. Záväzky</b>	<b>24 702,47</b>	<b>18 341,70</b>	<b>-6360,77</b>
	0	0	0
	0	0	0
<b>C. Časové rozlíšenie</b>	<b>106 942,29</b>	<b>104 026,29</b>	<b>-2916,00</b>
<b>Pasíva spolu</b>	<b>212 434,88</b>	<b>232 911,59</b>	<b>20 476,71</b>

### Prehľad o stave a vývoji dlhu v podmienkach obce

#### Záväzky:

Dodávatelia 635,47 €

Zamestnanci 5 151,74€

Zúčt. s orgánmi SP a ZP 3 068,34€

Daňový úrad 683,70€

Zo súvahového stavu vykázaného k 31.12.2018 vyplýva, že bilančná rovnováha je dodržaná, úhrn aktív sa rovná úhrnu pasív. Zostatky všetkých súvahových účtov boli ku koncu roku odsúhlasené v rámci vykonanej inventarizácie majetku obce k 31.12.2018.

### **Pohľadávky:**

nedaňové príjmy : 5 147,99€

daňové príjmy: 5 854,52 €

voči zamestnancom: 4 095,22 €

## **8. Hospodársky výsledok za 2018 - vývoj nákladov a výnosov**

Názov	Skutočnosť k 31.12.2017	Skutočnosť k 31.12.2018
<b>Náklady</b>	<b>182 983,21</b>	<b>197 781,09</b>
50 – Spotrebované nákupy	20 294,58	30 762,36
51 – Služby	23 504,80	31 983,24
52 – Osobné náklady	99 389,55	96 262,12
53 – Dane a poplatky	0,00	0,00
54 – Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	2 146,98	6 406,73
55 – Odpisy, rezervy a OP z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia	22 596,00	22 596,00
56 – Finančné náklady	718,88	471,67
57 – Mimoriadne náklady	-	-
58 – Náklady na transfery a náklady z odvodov príjmov	14 332,42	9 288,97
59 – Dane z príjmov	-	-
<b>Výnosy</b>	<b>219 932,89</b>	<b>226 502,41</b>
60 – Tržby za vlastné výkony a tovar	1 798,25	1 463,20
61 – Zmena stavu vnútroorganizačných služieb	-	-
62 – Aktivácia	-	-
63 – Daňové a colné výnosy a výnosy z poplatkov	178 408,11	188 837,45
64 – Ostatné výnosy	14 927,36	12 163,50
65 – Zúčtovanie rezerv a OP		

z prevádzkovej a finančnej činnosti a zúčtovanie časového rozlíšenia		
66 – Finančné výnosy	<b>559,17</b>	<b>1 281,24</b>
67 – Mimoriadne výnosy	-	-
69 – Výnosy z transferov a rozpočtových príjmov v obciach, VÚC a v RO a PO zriadených obcou alebo VÚC	<b>24 240,00</b>	<b>22 757,02</b>
<b>Hospodársky výsledok</b> <b>/+ kladný HV, - záporný HV/</b>	<b>36 949,68</b>	<b>28 721,32</b>

Hospodársky výsledok /zisk/ v sume 28 721,32 EUR bol zúčtovaný na účet 428 - Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov.

## 7. Ostatné dôležité informácie

### 7.1. Prijaté granty a transfery

V roku 2018 obec prijala nasledovné granty a transfery:

Poskytovateľ	Účelové určenie grantov a transferov	Suma prijatých prostriedkov v EUR
ÚPSVaR		11 498,09

### 7.2. Poskytnuté dotácie

V roku 2018 obec poskytla zo svojho rozpočtu dotácie.

Prijímateľ dotácie	Účelové určenie dotácie	Suma poskytnutých prostriedkov v EUR
Obč.združ. a cirkev	Bežné výdavky	2 000,00

### 7.3. Významné investičné akcie v roku 2018

Najvýznamnejšie investičné akcie realizované v roku 2018:

- Oprava a rekonštrukcia kuchyne, amfiteátra
- Výmena okien a dverí na Obecnom úrade
- Nákup stolov, stoličiek do sály kultúrneho domu

### 7.4. Predpokladaný budúci vývoj činnosti

Predpokladané investičné akcie realizované v budúcich rokoch:

- Rekonštrukcia obecného úradu

### 7.5. Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia

Obec nezaznamenala žiadnu udalosť osobitného významu po skončení účtovného obdobia, za ktoré sa vyhotovuje výročná správa.

### 7.6. Významné riziká a neistoty, ktorým je účtovná jednotka vystavená

Obec nevedie súdny spor .

Vypracoval:  
Bettina Szopková

Schválil: Erika Lakatošová  
starostka obce

Ruská 19.11.2019

**Prílohy:**

- Individuálna účtovná závierka: Súvaha, Výkaz ziskov a strát, Poznámky
- Výrok audítora k individuálnej účtovnej závierke

